

Eglwys Efengylaidd Gymraeg Caerdydd

Adroddiad 2022-23

Amcanion yr Eglwys

- (1) hyrwyddo'r ffydd Gristnogol yn unol â'r Sylfaen Ffydd, yn bennaf yng Nghaerdydd a'r gymdogaeth o'i chwmpas ond heb fod yn gyfyngedig i'r mannau hynny; a
- (2) dibenion elusennol eraill a fydd ym marn yr Ymddiriedolwyr Rheoli yn hyrwyddo gwaith yr Eglwys.

Crynodeb o weithgarwch y flwyddyn

Dros y flwyddyn rydym ni wedi cyflawni ein hamcanion fel elusen mewn llawer o ffyrdd.

Ar y Sul rydym yn cynnal oedfaon byw am 10:00 a 17:00 sydd hefyd yn cael eu ffrydio yn fyw ar youtube. Mae cyfieithu ar y pryd i'r Saesneg ar gael yn y cyfarfodydd hyn ac yn dilyn oedfaon mae Ysgol Sul i blant ac oedolion. Hefyd unwaith y mis rydym yn dathlu'r cymun fel rhan o'r oedfa boreol.

Yn ystod yr wythnos mae gennym ni nifer o gyfarfodydd rheolaidd. Mae cwrdd gweddi ar nos fawrth a chyfarfodydd i'r gwragedd gael paned a sgwrs neu brecwast ar fore sadwrn. Hefyd mae clybiau wythnosol gennym ni ar gyfer plant oed cynradd ac uwchradd.

Un datblygiad yn ystod cyfnod Covid sydd wedi parhau yw darlithoedd dros Zoom gan yr Athro E. Wyn James lle mae cyfle i bobl ddod i drafod emynau a cherddi Cristnogol.

Yn ystod y flwyddyn rydyn ni wedi cael sawl cyfle arbennig i estyn allan i'r gymuned. Cafwyd Parti Goleuni yn ystod mis Hydref. Fe wnaethon ni nifer o bethau dros Nadolig gan gynnwys oedfa arbennig yng Nghastell Coch a nifer o wasnaethau carolau eraill. Yn fwy diweddar rydyn ni wedi cymryd rhan yng Ngwyl yr Eglwys Newydd gan drefnu arddangosfa gelf yn ogystal a phabell er mwyn ceisio cysylltu gyda'r gymuned leol.

Fel eglwys rydyn ni wedi cael y fraint o wahodd nifer o bregethwyr gwadd i'n hoedfaon ar y Sul. Ond hefyd mae henuriaid yr eglwys wedi gallu mynd i gynorthwyo eglwysi eraill trwy bregethu yn eu hoedfaon nhw.

Yn ystod y flwyddyn rydyn ni hefyd wedi cymryd casgliadau ariannol arbennig tuag at anghenion gwahanol ac i gefnogi gwaith Duw yng Nghymru a thros y byd. Roedd hyn yn cynnwys elusennau fel Enfys Gobaith, United Beach Missions a Barnabas Aid. Ond hefyd cenhadon unigol fel Heledd Job, Tom a Nerys King a Lydia Adams.

Un o'r newidiadau mawr ddigwyddodd yn ystod y flwyddyn oedd ein bod ni wedi gwerthu ein adeilad. Ers y cyfnod clo rydyn ni wedi bod yn rhentu adeilad capel Tabernacl yr Eglwys Newydd ac yn chwilio am gartref parhaol.

Cynlluniau i'r dyfodol

Ar hyn o bryd y peth mawr sydd yn cymryd ein sylw yw yr angen am adeilad newydd. Rydyn ni wrthi'n edrych ar y posibilïadau ar hyn o bryd, ond yn barod wedi dechrau ceisio rhoddion ariannol er mwyn ein galluogi ni i brynu ac addasu safle addas.

Cyllid

Dros y flwyddyn ddiwethaf rydym wedi gweld rhai newidiadau sylweddol i'n hincwm a'n gwariant wrth i aelodaeth dyfu, a gyda gwerthiant ein hadeilad. Rydym wedi parhau i gyflogi gweinidog, gweinyddwraig rhan-amser ac efengylwraig creadigol. Mae grantiau wedi cefnogi'r rôl efengylwraig creadigol i fod yn rôl llawn amser.

Ar ôl asesiad o'r cronfeydd wrth gefn yn y cyfrif, mae'r henuriaid a'r aelodaeth wedi cytuno i gyflogi henuriad rhan-amser o fis Ebrill 2023 am dair blynedd, a nodwyd yn yr arian sydd wedi'i glustnodi ar y cyfrifon a gyflwynwyd gyda'r adroddiad hwn. Byddant hefyd yn asesu'r rôl efengylwraig creadigol o fis Medi 2023, ar yr amod bod rhagor o gyllid grant yn cael ei cadarnhau.

Mae'r Ymddiriedolwyr yn ymchwilio opsiynau Cynilion a Buddsoddi addas ar gyfer y Gronfa Adeiladu nes ein bod mewn sefyllfa i ddefnyddio'r arian hwnnw at y diben a fwriadwyd. Nid yw'r Ymddiriedolwyr yn rhagweld unrhyw risgiau amlwg i gyllid a gweithrediadau beunyddiol yr eglwys.

Sylwadau Terfynol

Hoffwn ddiolch i bawb sydd wedi cyfrannu at waith yr eglwys dros y flwyddyn diwethaf.

Cyfrifon Yr Eglwys Efengylaidd Gymraeg Caerdydd

Blwyddyn Ariannol 06-04-2022 tan 05-04-2023

Cyfrif Cyfredol ac Arian Parod

Balans Agor			
06-04-2022		£ 103,856.16	
Incwm		Taliadau	
Casgliadau	£ 65,658.06	Cyflogau(gan cynnwys pensiwn, treth, NI)	£ 68,587.75
Casgliadau Arbennig	£ 3,109.93	Rhoddion	£ 7,667.62
Taliadau Derbynnwyd:		Rhentu	£ 5,509.38
WLF/Lois	£ 13,648.75	Technoleg	£ 3,534.46
Rhentu'r Hen Adeilad	£ 5,080.00	Yswiriant	£ 1,253.36
Gwyliau Capel 2022	£ 2,532.30	Prosiectau	£ 712.35
Gwyliau Capel 2023	£ 1,612.72	Cyfleustodau:	
Cyfraniad at fwyd	£ 121.23	Trydan	£ 1,219.10
Ad-daliadau	£ 368.54	Nwy	£ 1,643.76
Internal	£ 96.90	Gwe	£ 356.40
Gift Aid	£ 7,408.21	Dŵr	£ 235.57
		Arall:	
		Gwyliau capel 2022	£ 2,274.09
		Siaradwyr Allanol	£ 1,715.00
		Gwerthu'r adeilad	£ 1,503.60
		Diogelu	£ 721.87
		Hysbysebu	£ 631.12
		Bwyd	£ 477.88
		Plant & Ieuenctid	£ 304.04
		Nwyddau	£ 240.33
		Banc	£ 130.47
		Cynnal a chadw	£ 123.00
		Internal	£ 96.90
Cyfanswm	£99,636.64	Cyfanswm	£ 98,938.05
Balans Cau			
05-04-2023			£ 104,554.75

Cyfrif Cadw

Balans Agor

06-04-2022 £161,123.50

Incwm

Gwerthu'r Adeilad £ 342,641.60

Llog Banc £ 1,152.81

Cyfanswm £ 343,794.41

Taliadau

Cyfanswm £ -

Balans Cau

05-04-2023 £504,917.91

Crynodeb

Balans Agor

06-04-2022 £264,979.66

Incwm

Cyfrif Cadw £ 343,794.41

Cyfrif Cyfredol £ 98,768.44

Arian Parod £ 868.20

Cyfanswm £ 443,431.05

Taliadau

Cyfrif Cadw £ 0.00

Cyfrif Cyfredol £ 98,002.87

Arian Parod £ 935.18

Cyfanswm £ 98,938.05

Balans Cau

05-04-2023 £609,472.66

Arian Cyfyngedig

Cronfa Adeilad £ 454,917.91

Cronfeydd wrth gefn £ 50,000.00

Cronfa Anghenion £ 1,300.00

Llyfrau Gwynn Williams £ 915.93

Gweithiwr tan Mawrth 2026 £ 50,000.00

Efengylwraig Creadigol £ 4,852.08

Cyfanswm £ 561,985.92

Independent Examiners Report:

I have examined the accounts of Eglwys Efengylaid Gymraeg Caerdydd for the year ending 5th April 2023 in accordance with the general directions given by the Charity Commission.

In connection with my examination, no matter has come to my attention which gives me reasonable cause to believe that in any material respect the requirements to keep accounting records and prepare accounts have not been met. I have not found anything to which, in my opinion, attention should be drawn in order to enable a proper understanding of the accounts to be reached.

Name: ELEN BROWN

Signature: E. M. Brown

Date: 15/09/23

Relevant professional qualification or body: DATA ANALYST

Address: 7 LŌN GANOL, RHIWBINA, CARDIFF, CF14 6EB